

# EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske  
unions tidende**Nr. 56**

26. årgang

18.7.2019

---

	<b>I EØS-ORGANER</b>	
	1. EØS-komiteen	
	<b>II EFTA-ORGANER</b>	
	1. EFTA-statenes faste komité	
	2. EFTAs overvåkingsorgan	
	3. EFTA-domstolen	
	<b>III EU-ORGANER</b>	
	1. Kommisjonen	
<b>2019/EØS/56/01</b>	Innledning av behandling (Sak M.9064 – Telia Company / Bonnier Broadcasting Holding) .....	<b>1</b>
<b>2019/EØS/56/02</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9390 – Brookfield Asset Management / Oaktree Capital Group) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>2</b>
<b>2019/EØS/56/03</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9398 – Centerbridge Partners / AmTrust Corporate Member) .....	<b>3</b>
<b>2019/EØS/56/04</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9402 – Patrizia/KGAL/ HIH/CVV/KW/RW/Control.IT) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>4</b>
<b>2019/EØS/56/05</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9425 – Genstar Capital Partners / TA Associates / Insightsoftware Business) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>5</b>
<b>2019/EØS/56/06</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9428 – Triton / Royal Reesink Group) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>6</b>
<b>2019/EØS/56/07</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9448 – Hitachi / Chassis Brakes International) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>7</b>
<b>2019/EØS/56/08</b>	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9227 – Rockwell/Schlumberger/JV) .....	<b>8</b>

<b>2019/EØS/56/09</b>	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9327 – YZJ Group / Mitsui E&S Group / Mitsui & CO Group / JV) .....	8
<b>2019/EØS/56/10</b>	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9377 – MIRA/BCI/iGH) .....	9
<b>2019/EØS/56/11</b>	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9384 – Sumitomo Corporation / Nippon Steel Corporation / Standard Steel Holdings) .....	9
<b>2019/EØS/56/12</b>	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9391 – PGM/Macquarie/MAGL) .....	10
<b>2019/EØS/56/13</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet – Innføring av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging .....	11
<b>2019/EØS/56/14</b>	Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet – Anbuds- innbydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging .....	11
<b>2019/EØS/56/15</b>	Kommisjonsmelding som gjelder artikkel 4 nr. 3 i europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/22/EF om nedlegging av forbod med omsyn til vern av forbrukerinteresser, som kodifiserer direktiv 98/27/EF, med hensyn til de institusjoner som kan reise sak i henhold til direktivets artikkel 2 .....	12

# EU-ORGANER

## KOMMISJONEN

### Innledning av behandling

2019/EØS/56/01

**(Sak M.9064 – Telia Company / Bonnier Broadcasting Holding)**

Kommisjonen besluttet 10. mai 2019 å innlede behandling i ovennevnte sak, etter at den hadde fastslått at den meldte foretakssammenslutningen reiser alvorlig tvil med hensyn til dens forenlighet med det felles marked. Innledningen av behandling markerer åpningen av annen fase av undersøkelsen av den meldte foretakssammenslutningen, og foregriper ikke den endelige beslutning i saken. Beslutningen er hjemlet i artikkel 6 nr. 1 bokstav c) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>.

Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

For at de skal kunne tas i betraktning under saksbehandlingen, må merknadene være Kommisjonen i hende senest 15 dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 239 av 16.7.2019, s. 1. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse M.9064 – Telia Company / Bonnier Broadcasting Holding, per faks (+32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak M.9390 – Brookfield Asset Management / Oaktree Capital Group)**

2019/EØS/56/02

**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 5. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Brookfield Asset Management Inc. ("Brookfield", USA)
- Oaktree Capital Group Holdings (USA) ("OCGH", USA)
- Oaktree Capital Group LLC ("Oaktree", USA)

OCGH kontrolleres i dag av Oaktree alene. Brookfield og OCGH overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over Oaktree.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Brookfield tilbyr kapitalforvaltningstjenester med fokus på fast eiendom, infrastruktur, fornybar energi og privat egenkapital.
- OCGH og Oaktree inngår i Oaktree Capital Group, som tilbyr kapitalforvaltningstjenester hovedsakelig innenfor investering i foretakskreditt.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 235 av 12.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9390 – Brookfield Asset Management / Oaktree Capital Group

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak M.9398 – Centerbridge Partners / AmTrust Corporate Member)**

2019/EØS/56/03

1. Kommissjonen mottok 9. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Centerbridge Partners L.P. ("Centerbridge", USA)
- AmTrust Corporate Member Limited og visse andre foretakseiendeler ("AmTrust", Det forente kongerike)

Centerbridge overtar alene kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele foretaket AmTrust.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer og aktiva.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
- Centerbridge er et investeringsforvaltningsforetak etablert i USA med fokus på privat egenkapital og investeringsmuligheter med høy risiko. Det yter også skadeforsikrings- og gjenforsikringstjenester gjennom Canopius AG ("Canopius", Sveits).
  - AmTrust yter skadeforsikring- og gjenforsikringstjenester.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 239 av 16.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9398 – Centerbridge Partners / AmTrust Corporate Member

Merknadene sendes til Kommissjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak M.9402 – Patrizia/KGAL/HIH/CVV/KW/RW/Control.IT)**  
**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

2019/EØS/56/04

1. Kommisjonen mottok 9. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- PATRIZIA Acquisition Holding delta GmbH, kontrollert av Patrizia AG (samlet kalt "Patrizia", Tyskland)
- KGAL GmbH & Co. KG ("KGAL", Tyskland)
- HIH Real Estate GmbH ("HIH", Tyskland)
- control.IT Unternehmensberatung GmbH ("control.IT", Tyskland)

Patrizia, KGAL og de nåværende aksjeeierne av control.IT – HIH og Jan Körner (via control.IT Vermögensverwaltungs KG, "CVV"), Klaus Weinert ("KW"), Riex Westers ("RW") – overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over control.IT.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
- Patrizia: aktiv på det tyske og det europeiske eiendomsmarkedet, fortrinnsvis indirekte gjennom investeringsforetak.
  - KGAL: kapitalforvaltningsforetak som tilbyr realkapitalinvesteringer innenfor fast eiendom, fly og infrastruktur (særlig fornybar energi).
  - HIH: tilbyr investeringstjenester innenfor fast eiendom i Tyskland og i Europa, for eksempel på områdene kapital- og porteføljeforvaltning og eiendomsforvaltning.
  - control.IT: tysk programvare- og IT-konsulentforetak som tilbyr programvareløsninger for kapital- og porteføljeforvaltning.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 239 av 16.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9402 – Patrizia/KGAL/HIH/CVV/KW/RW/Control.IT

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning** **2019/EØS/56/05**  
**(Sak M.9425 – Genstar Capital Partners / TA Associates / Insightsoftware Business)**  
**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 5. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Genstar Capital Partners, LLC ("Genstar", USA)
- TA Associates, L.P. ("TA Associates", USA)
- GS Topco LP ("Insightsoftware", USA)

Genstar og TA Associates overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over hele Insightsoftware.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Genstar: investeringsfond med fokus på lånefinansierte oppkjøp av mellomstore foretak i USA. Genstar investerer hovedsakelig i sektorene finansielle tjenester, helsetjenester, industriteknologi og programvare.
- TA Associates: risikokapitalkonsern i USA med virksomhet i Nord-Amerika, Europa og Asia. TA Associates gjennomfører oppkjøp og minoritetskapitaliseringer av lønnsomme foretak i vekst.
- Insightsoftware: programvareløsninger for finansiell rapportering og foretakstytelse for å effektivisere finansielle transaksjoner. Insightsoftware kontrolleres av TA Associates.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 235 av 12.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9425 – Genstar Capital Partners / TA Associates / Insightsoftware Business

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning****2019/EØS/56/06****(Sak M.9428 – Triton / Royal Reesink Group)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 5. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Triton Managers V Limited (Jersey), Triton Fund V GP S.à r.l. (Luxembourg) og TFF V Limited (Jersey) (samlet kalt "Triton Fund V")
- Royal Reesink B.V. (Nederland) med datterforetak (samlet kalt "Royal Reesink Group")

Triton Fund V overtar alene kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele Royal Reesink Group.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Triton Fund V tilhører en gruppe uavhengige europeiske private egenkapitalfond som forvaltes og får råd av Triton-konsernet (samlet kalt "Triton", Kanaløyene). De private egenkapitalfondene som forvaltes av Triton-konsernet, herunder Triton Fund V, fokuserer hovedsakelig på investeringer i mellomstore foretak med hovedkontor i Nord-Europa, med særlig fokus på virksomheter i tre kjernesektorer: forretningsmessig tjenesteyting, industri og forbruker/helse.
- Royal Reesink Group er en distributør av merkemaskiner og merkeutstyr, nærmere bestemt maskiner for jordbruk og hagebruk, landskapsvedlikehold, materialhåndtering og bygg- og anleggsarbeid, og tilbyr også tjenester for vedlikehold og teknisk støtte samt utleieløsninger. Konsernet er også distributør av hydrauliske komponenter og systemer.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 237 av 15.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9428 – Triton / Royal Reesink Group

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

(1) EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

(2) EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.



**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak M.9448 – Hitachi / Chassis Brakes International)**  
**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

2019/EØS/56/07

1. Kommisjonen mottok 10. juli 2019 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Hitachi Automotive Systems, Ltd. ("HIAMS", Japan), heleid av Hitachi Ltd. ("Hitachi", Japan)
- Chassis Brakes International B.V. ("CBI", Nederland), hovedakelig eid av visse investeringsfond som forvaltes av KPS (USA)

HIAMS overtar alene kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele foretaket CBI.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- HIAMS: produksjon og levering av kjøretøyprodukter og -teknologi, herunder bremsekomponenter til personbiler og lette nyttekjøretøyer. HIAMS har virksomhet i Japan, USA, Mexico, Tyskland, Frankrike, Tsjekkia, Det forente kongerike, Kina, Thailand, Singapore, Indonesia, India og Korea.
- CBI: produksjon og levering av bremsekomponenter til personbiler og lette nyttekjøretøyer. CBI har hovedkontor i Nederland, og har virksomhet i EU, Tyrkia, Kina, Thailand, Japan, Sør-Afrika, Nord-Amerika, Latin-Amerika og India.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 241 av 17.7.2019. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9448 – Hitachi / Chassis Brakes International

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Faks: +32 229 64301

Postadresse:  
European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
BE-1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIA

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

**Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2019/EØS/56/08****(Sak M.9227 – Rockwell/Schlumberger/JV)**

Kommisjonen besluttet 9. juli 2019 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32019M9227. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

**Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2019/EØS/56/09****(Sak M.9327 – YZJ Group / Mitsui E&S Group / Mitsui & CO Group / JV)**

Kommisjonen besluttet 27. juni 2019 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32019M9327. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2019/EØS/56/10****(Sak M.9377 – MIRA/BCI/iGH)**

Kommisjonen besluttet 25. juni 2019 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32019M9377. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

**Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2019/EØS/56/11****(Sak M.9384 – Sumitomo Corporation / Nippon Steel Corporation / Standard Steel Holdings)**

Kommisjonen besluttet 1. juli 2019 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32019M9384. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2019/EØS/56/12****(Sak M.9391 – PGGM/Macquarie/MAGL)**

Kommisjonen besluttet 4. juli 2019 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup>. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32019M9391. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

---

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 16 nr. 4 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk i Fellesskapet**

2019/EØS/56/13

**Innføring av forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til ruteflyging**

Medlemsstat	Tsjekkia
Berørte ruter	Ostrava (OSR), Tsjekkia–Wien (VIE), Østerrike Ostrava (OSR), Tsjekkia–München (MUC), Tyskland
Ikrafttredelsesdato for forpliktelse til å yte offentlig tjeneste	1. september 2019
For henvendelser om teksten til og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon om den endrede forpliktelsen til å yte offentlig tjeneste:	For nærmere opplysninger, kontakt advokaten for Moravskoslezský-regionen:  CÍSAŘ, ČEŠKA, SMUTNÝ s.r.o., advokátní kancelář Hvězdova 1716/2b 140 00 Praha 4 Tsjekkia  Tlf.: +420 224827884 Faks: +420 224827879 <a href="mailto:kucera@akccs.cz">kucera@akccs.cz</a> <a href="http://www.akccs.cz">www.akccs.cz</a>

**Kommisjonsmelding i henhold til artikkel 17 nr. 5 i europaparlaments- og  
rådsforordning (EF) nr. 1008/2008 om felles regler for drift av lufttrafikk  
i Fellesskapet**

2019/EØS/56/14

**Anbudsinnydelse i forbindelse med forpliktelse til å yte offentlig tjeneste med hensyn til  
ruteflyging**

Medlemsstat	Tsjekkia
Berørte ruter	Ostrava (OSR), Tsjekkia–Wien (VIE), Østerrike Ostrava (OSR), Tsjekkia–München (MUC), Tyskland
Avtalens gyldighetsperiode	Fire år fra flygingene starter
Frist for innsending av anbud	30. september 2019
For henvendelser om anbudsinnydelsen og eventuell relevant informasjon og/eller dokumentasjon i forbindelse med anbudet og de endrede forpliktelsene til å yte offentlig tjeneste:	For nærmere opplysninger, kontakt advokaten for Moravskoslezský-regionen:  CÍSAŘ, ČEŠKA, SMUTNÝ s.r.o., advokátní kancelář Hvězdova 1716/2b 140 00 Praha 4 Tsjekkia  Tlf.: +420 224827884 Faks: +420 224827879 <a href="mailto:kucera@akccs.cz">kucera@akccs.cz</a> <a href="http://www.akccs.cz">www.akccs.cz</a>  Anbudsdokumentene vil bli publisert på: <a href="https://nen.nipez.cz/profil/MSK">https://nen.nipez.cz/profil/MSK</a>

**Kommisjonsmelding som gjelder artikkel 4 nr. 3 i europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/22/EF om nedlegging av forbod med omsyn til vern av forbrukerinteresser, som kodifiserer direktiv 98/27/EF, med hensyn til de institusjoner som kan reise sak i henhold til direktivets artikkel 2**

**2019/EØS/56/15**

Myndighetene i de aktuelle medlemsstatene har utpekt institusjoner som kan reise sak i medhold av direktiv 2009/22/EF artikkel 2. Disse institusjonene er oppført på en liste offentliggjort i [EUT C 237 av 15.7.2019, s. 3](#).